

SLOVENSKI STANDARD SIST EN IEC 63174:2022

01-marec-2022

Električne zobne ščetke - Metode za merjenje funkcionalnosti

Electrically operated toothbrushes - Method for measuring performance

Brosses à dents électriques - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction PREVIEW

Ta slovenski standard je istoveten z: EN IEC 63174:2022 (Standards.iteh.al)

ICS:	<u>SIST EN IEC 63174:2022</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ea82faa-		
11.060.01	Zobozdravstvo nassplošno9e69 Dentistry in general-2022		
97.170	Oprema za nego telesa	Body care equipment	

SIST EN IEC 63174:2022

en



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN IEC 63174:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ea82faa-8001-4bec-8880-4010b9e693bc/sist-en-iec-63174-2022

SIST EN IEC 63174:2022

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 63174

January 2022

ICS 97.030

English Version

Electrically operated toothbrushes - Methods for measuring the performance (IEC 63174:2021)

Brosses à dents électriques - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction (IEC 63174:2021) Elektrisch betriebene Zahnbürsten - Verfahren zur Messung der Gebrauchseigenschaften (IEC 63174:2021)

This European Standard was approved by CENELEC on 2022-01-03. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

standards.iteh.ai)

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Remana, Serbia, Slovakia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ea82faa-8001-4bec-8880-4010b9e693bc/sist-en-iec-63174-2022



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN IEC 63174:2022 (E)

European foreword

The text of document 59L/208/FDIS, future edition 1 of IEC 63174, prepared by SC 59L "Small household appliances" of IEC/TC 59 "Performance of household and similar electrical appliances" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 63174:2022.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2022-10-03 level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the (dow) 2025-01-03 document have to be withdrawn

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CENELEC website.

Endorsement notice iTeh STANDARD

The text of the International Standard IEC 63174:2021 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

(standards.iteh.ai)

SIST EN IEC 63174:2022

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ea82faa-8001-4bec-8880-4010b9e693bc/sist-en-iec-63174-2022

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: <u>www.cenelec.eu</u>.

Publication	Year	<u>Title</u>			<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 62301	-	Household Measuremen iTeh		appliances power DARI	-EN 50564	-
PREVIEW						
		(stand	lards	iteh.ai	.)	
	https:/	<u>SIST</u> //standards.itel	EN IEC 63 n.ai/catalog/		/7ea82faa-	

8001-4bec-8880-4010b9e693bc/sist-en-iec-63174-2022



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN IEC 63174:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ea82faa-8001-4bec-8880-4010b9e693bc/sist-en-iec-63174-2022



Edition 1.0 2021-11

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE



iTeh STANDARD

Electrically operated toothbrushes – Methods for measuring the performance

Brosses à dents électriques – Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction

SIST EN IEC 63174:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ea82faa-8001-4bec-8880-4010b9e693bc/sist-en-iec-63174-2022

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

ICS 97.030

ISBN 978-2-8322-1056-9

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor. Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

 Registered trademark of the International Electrotechnical Commission Marque déposée de la Commission Electrotechnique Internationale

CONTENTS

FC	DREWO)RD	3			
1	Scop	e	5			
2	Normative references5					
3	Terms and definitions5					
4						
5	Testing method8					
	5.1	Conditions for the tests	8			
	5.2	Preparation of the test sample	8			
	5.3	Weight of electrically operated toothbrush	8			
	5.4	Measurement of vibration frequency	8			
	5.5	Measurement of rotation speed				
	5.6	Hours taken to fully charge the rechargeable toothbrush	8			
	5.7	Working time after each charging or battery replacement				
	5.8	Electrical endurance				
	5.9	Mechanical endurance				
	5.10	Button operation endurance				
	5.11	Stand-by power consumption	14			
Fi	gure 1 -	 Measurement of charging current for rechargeable toothbrush 	11			
Fig	Figure 2 – Setup for drop tests					
		(standards.iteh.ai)				
Та	ble 1 –	Appearance inspection	13			
Та	Table 2 – Starting-up inspection SIST.EN.IEC.63174;2022 13					
Та	Table 3 - Rotation speed of an bration the quenta of manolards/sist/7ea82faa					
Та	Table 4 – Charging function					

IEC 63174:2021 © IEC 2021

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTRICALLY OPERATED TOOTHBRUSHES – METHODS FOR MEASURING THE PERFORMANCE

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

IEC 63174 has been prepared by subcommittee 59L: Small household appliances, of IEC technical committee 59: Performance of household and similar electrical appliances. It is an International Standard.

The text of this International Standard is based on the following documents:

Draft	Report on voting
59L/208/FDIS	59L/211/RVD

Full information on the voting for its approval can be found in the report on voting indicated in the above table.

The language used for the development of this International Standard is English.

This document was drafted in accordance with ISO/IEC Directives, Part 2, and developed in accordance with ISO/IEC Directives, Part 1 and ISO/IEC Directives, IEC Supplement, available at www.iec.ch/members_experts/refdocs. The main document types developed by IEC are described in greater detail at www.iec.ch/standardsdev/publications.

- 4 -

Terms in bold in the text are defined in Clause 3.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under webstore.iec.ch in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

IMPORTANT – The "colour inside" logo on the cover page of this document indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN IEC 63174:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ea82faa-8001-4bec-8880-4010b9e693bc/sist-en-iec-63174-2022

ELECTRICALLY OPERATED TOOTHBRUSHES – METHODS FOR MEASURING THE PERFORMANCE

1 Scope

This document applies to electrically operated toothbrushes used for electric cleaning of teeth. Rechargeable toothbrushes and primary battery operated toothbrushes, both for adults and children, are within the scope of this document.

This document describes the test methods for measurement of the performance parameters as listed in Clause 4.

The purpose of this document is only to specify the measurement method; it does not define any limit values.

NOTE The electrically operated toothbrushes are classified as follows:

Classification with regard to supply modes:

- primary battery operated toothbrush; rechargeable toothbrush: IIeh STANDARD
 - wireless rechargeable toothbrush •
 - REVIE corded rechargeable toothbrush. •
- Classification with regard to operating modes dards.iteh.ai)
- rotary electrically operated toothbrush;
- reciprocating electrically operated toothbrush:
 - linear reciprocating electrically operated toothbrush;
 - rotational reciprocating electrically operated toothbrush;
 - oc/sist-en-iec-63174-2022
- vibratory electrically operated toothbrush.

The different types are explained for information only, since the tests to be carried out are identical, except for primary battery operated toothbrushes and rechargeable toothbrushes.

Normative references 2

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 62301, Household electrical appliances – Measurement of standby power

Terms and definitions 3

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at https://www.electropedia.org/
- ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp